

DECIZIE

de atribuire a contractului de achiziții publice

Nr. 17-02 din 20.01.2026

1. Date cu privire la autoritatea contractantă:

Denumirea autorității contractante	Ministerul Dezvoltării Economice și Digitalizării
Localitate	Mun. Chișinău
IDNO	1021601000090
Adresa	Piața Marii Adunări Naționale 1
Număr de telefon	022 250 629
Număr de fax	022 250 629
E-mail oficial	secretariat@mded.gov.md
Adresa de internet	www.mded.gov.md
Persoana de contact (nume, prenume, telefon, e-mail)	Gheorghe Ranga, 022 250 688, gheorghe.ranga@mded.gov.md

2. Date cu privire la procedura de atribuire:

Tipul obiectului contractului de achiziție/acordului-cadru	Bunuri ☐ Servicii ☒ Lucrări ☐
Obiectul achiziției	Servicii de traduceri autorizate
Codul CPV	79530000-8
Procedura de atribuire (se va indica din cadrul portalului guvernamental www.mtender.md)	Numărul: ocds-b3wdp1-MD-1767960514363 Linkul: https://mtender.md/Cabinet/TenderInfo/ocds-b3wdp1-MD-1767960514363/ocds-b3wdp1-MD-1767960514363-EV-1767960882533 Data publicării: 09.01.2026
Procedura a fost inclusă în planul de achiziții publice al autorității contractante	☒ Da ☐ Nu Linkul către planul de achiziții publice publicat: https://mded.gov.md/transparenta/achizitii/
Sursa de finanțare	☒ Buget de stat; ☐ Buget CNAM; ☐ Buget CNAS; ☐ Surse externe; ☐ Alte surse: (indicați)
Valoarea estimată (lei, fără TVA)	130 000,00

3. Până la termenul-limită (data 15.01.2026, ora 12:08), au depus oferta 3 (trei) operatori economici:

Nr.	Denumirea operatorului economic	IDNO	Asociații/ administratorii
1.	Lingvistica SRL	1007600060192	Stela Axentii
2.	Foltea-COM SRL	1012600012289	Inesa Foltea
3.	Proirvas SRL	1005600061368	Irina Mitru

4. Informații privind ofertele depuse și documentele de calificare prezentate de către operatorii economici:

Denumire document	Denumirea operatorului economic		
	Lingvistica SRL	Foltea-Com SRL	Proirvas SRL
Documentele ce constituie oferta <i>(Se va consemna prin: prezentat, neprezentat, nu corespunde)</i>			
Date despre operatorul economic	Prezentat	Prezentat	Prezentat
Documente de calificare Se va consemna prin: prezentat, neprezentat, nu corespunde			
Specificații tehnice	Prezentat	Prezentat	Prezentat
Specificații de preț	Prezentat	Prezentat	Prezentat
Dovada înregistrării persoanei juridice, în conformitate cu prevederile legale din țara în care ofertantul este stabilit	Prezentat	Prezentat	Prezentat
Existența contului bancar	Prezentat	Prezentat	Prezentat
Lista personalului responsabil de executarea traducerii, autorizați de Ministerul Justiției din Republica Moldova	Prezentat	Prezentat	Prezentat
Certificare privind calitatea serviciilor de traducere (eliberat de instituțiile naționale sau internaționale)	Prezentat	Prezentat	Prezentat
Declarație de eligibilitate	Prezentat	Prezentat	Prezentat
Scrisori de recomandare din partea instituțiilor sau beneficiarilor serviciilor de traducere a operatorului economic participant	Prezentat	Prezentat	Prezentat
Deținerea certificatelor sau alte documente ce atestă respectarea/îndeplinirea standardelor de asigurare a calității și/sau a standardelor de protecție a mediului Cu scop informativ*	Nu este obligatoriu*	Nu este obligatoriu*	Nu este obligatoriu*

5. Informația privind corespunderea ofertelor cu cerințele solicitate:

Denumirea lotului	Denumirea operatorului economic	Prețul ofertei (fără TVA)*	Cantitate și unitate de măsură	Corespunderea cu cerințele de calificare	Corespunderea cu specificațiile tehnice
Traduceri autorizate	Lingvistica SRL	90 999,00	+	+	+
Traduceri autorizate	Consult Directplus SRL	91 000,00	+	+	+
Traduceri autorizate	InfoTranslation SRL	152 000,00	+	+	+

* În cazul utilizării licitației electronice se va indica prețul ofertei finale
(Informația privind "Corespunderea cu cerințele de calificare" și "Corespunderea cu specificațiile tehnice", se va consemna prin: „+” în cazul corespunderii și prin „-” în cazul necorespunderii)

6. Criteriul de atribuire aplicat:

Prețul cel mai scăzut ✓

Costul cel mai scăzut □

Cel mai bun raport calitate-preț □

Cel mai bun raport calitate-cost □

(În cazul în care în cadrul procedurii de atribuire sunt aplicate mai multe criterii de atribuire, se vor indica toate criteriile de atribuire aplicate și denumirea loturilor aferente)

7. În urma examinării, evaluării și comparării ofertelor depuse în cadrul procedurii de atribuire s-a decis:

Atribuirea contractului de achiziție publică de valoare mică:

Denumirea lotului	Denumirea operatorului economic	Cantitate și unitate de măsură	Prețul unitar (fără TVA)	Prețul total (fără TVA)
Servicii de traduceri autorizate	Lingvistica SRL	≈900 pagini ENG – ROM/ROM – ENG ≈700 pagini ROM- RUSĂ/RUSĂ- ROM	ENG – ROM/ROM – ENG- 34,96 ROM- RUSĂ/RUSĂ- ROM- 85,05	90 999,00

8. Componenta grupului de lucru:

Nr.	Nume, Prenume	Funcția în cadrul grupului de lucru	Semnătura
1	Ina VOICU	Președinte	
2	Andrei CUȘCĂ	Membru	
3	Ludmila CIUMAC	Membru	
4	Liliana MORARU	Membru	
5	Gheorghe RANGA	Secretar	